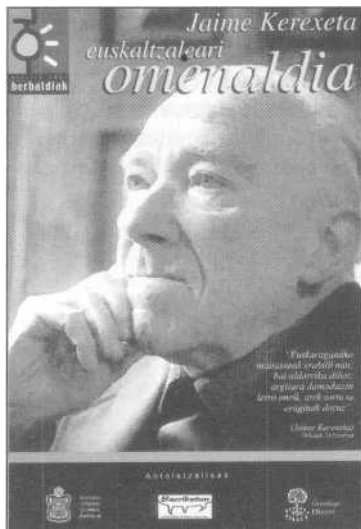


# JAIME KEREXETA'RI OMENALDIA (Elorrio'n 2001, orrila-bagilla)

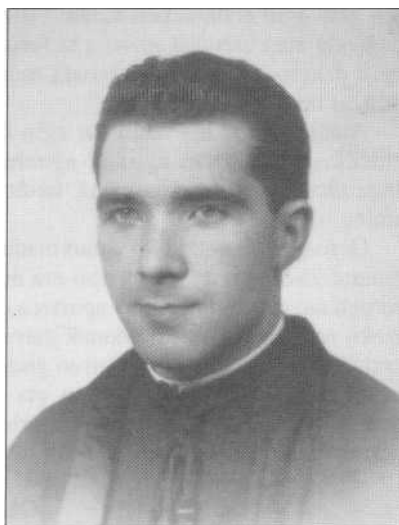


*Kerexeta'ren irudia itzaldi-aretoan, erakusketan, irarkietan eta zabalkunde osoan.*

Egin jako Jaime Kerexeta'ri ondo merezia eban ornenaldia Elorrio bere errian, antolatzaileak bertako udala, Berriketan bertako taldea eta Gerediaga alkartea zirala, orrillaren 12'an asi eta bagilla 3'ra bitartean.

Zor jakon olako omenaldia Jaime euskal-idazle eta eleiz-gizon ospetsu oneri eta Euskarazaintza Euskerearen Erri-Akademiak ba-eukan olako ekintza bat beteteko egitasmoa, baiña azken-orduan sortutako eragozpen batzuk atzeratu egin eben. Dana dala, egin da omenaldia eta ondo ta egokiro egin be.

Lenengo entzun gendun berbaldia, gure lurraldean Gotzain-Ordezkarri dan Untzueta'tar Anjel Mari'k emon eban eta bere gaia au izan zan: "Euskerea ta eleizea sasoi illunetan". Ederto agertu eban gure edestia 1936n. urte larrian asi, Gasteiz'ko Eleizbarrutiaren zatitzeagaz jarrai-



*Gaztaroko argazkia abade egin barritan.*

tu, diktadurapeko artegatasuna azaldu eta Zirarda Gotzaiña etorri zanean asi zan egoera barriagaz amaitzeko.

Or barruan agertu eban Jaime Kerexeta'ren egite gogoangarri bat. Bera izan zan arduratua 339 abadek orduko giroari aurka egiteko eleiz-agintariak idatzi eutsen agiria aurkezteko. Orrilaren 30n. egunean izan ori eta oneik izan ziran Gotzaiñak berari erderaz esandako berbak: "Zuri, gizajo orreri, ezarri dautsue agiri au ekarteko zeregiña?".

Gure Gotzain-Ordezkarriak gaia, luze, zabal, sakon eta zeatz azaldu eban.

Egun batzuk geroago beste ekiñaldi baten izan giñan kideko: Mons. Karmelo Etxenagusia izan zan izlari.



*Iru olerki-libur-u idar-i ebazan Jaime Kerexeta'k.*

Lenengo alkate jaunak cgin ebazan aurkezpenak, gero, bereziago, Mikel Latxaga'ren liburuska aurkeztu eban idazleak berak. Liburuska au oso egokia da, argarkiz eta jakingarriz ondo jantzia. Zori txarrez Jaime'k gorroto eban euskera batuan idatzia da. Ortxe egin gendun beaztopa Euskerazaintzakoak omenaldi au geuk egiteko. Baiña liburuska or dago idaz-lan onegaz doazan argazkietan ikusi daikezuen lez. Lan ederra egiten dau Mikel Atxaga'k Jaurlaritzagaz alkar-Ianean olako liburuska asko argitaratu eta gure elertiaren edestian Ickuko izango dira.

Erriko txanburu dan Jon Gallastegi'k aurkeztu eban Mons. Etxenagusia izlaria, itzaldi labur eta biozkor baten.

Gero Mons. Etxenagusia'ren itzaldia. Gaia: "Jaime Kerexeta eta euskera". Beste gai egoki askoren artean esan eban lez, Jaime'k bere bizitza eskintzeko arlo asko eukazan esaterako olerkari lez, edo musikari lez, edo organulari lez, edo eraldikan baiña guztien gaiñetik berak euskerea eta eleiztarri laguntzeko euskerea aukeratu eban".

...

Ekintza guzti oneikaz batera, erakusketa egoki bat antolatu zan, Lankide Aurrezki Kutxaren aretoan. Giro lasai baten eta musika egokia lagun zala onako gauza oneik ikusi al izan genduzan erakusketa orretan: Bizitzako argazkiak, izendapen gogoangarriak esaterako

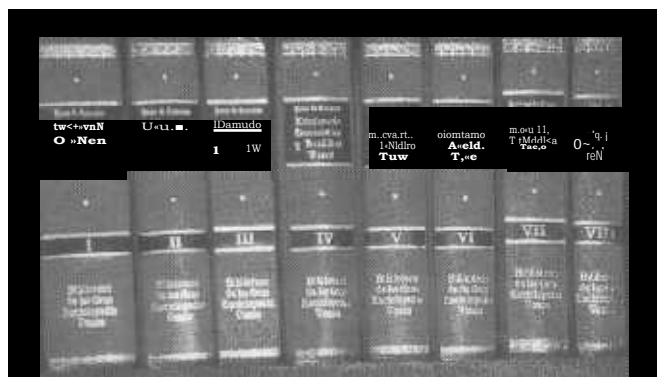


*Organulari ona zan Kerexetu. Tui'ko gotzain elei:an i:an ;an hene%i.iadu eta oruganidari, antxe abadet:a artu eta lasto :*

San Agustin'go txanburu izendatu eban eta urteetan bete eban ardura au bere euskal idaz-lanak egiñez.

Orregaitik, bagillaren 3n. egunean San Agustin'en egin zan azkenengo ekiñaldia.

Goizeko amar eta erdietan asi zan Andoni Gerrika-Etxebarria Gotzaiñaren ordezkoa buru zala meza santua abes-batza lagun. Gero omenduaren aritzaren ondoan oroitzapen-plaka bat ezarri zan. Errebonbillo batek aureskua egin eban eta amaitzeko ekitaldi akademikoa izan zan.



*Eruldika-liburuak.*

Madrid'en Eraldika-arloko erakundeen bazkide, Euskaltzain urgazle ta orezko, musikalaria eta abar. Kerexeta Euskarazaintzan kideko osoa zan naizta batzarretara etorten zalca izan ez, baiña ez da agertzen izendapen ori. Kardaberaz taldekoa be ba-zan.

Bigarren arlo baten, Kerexeta'ren 55 bat liburu agertzen dira. Guztiak uste dot: Olerki-liburuak, eraldika-arlokoak, itzulpenak eta eleizburuak. Guztien artean nagusi Euskal Biblia bizkaieraz dala dirudi. Ondo antolatu erakusketa au eta ederrago izango zan emen agertzen dogun bere argazkia an egon ba'litz, baiña au itzaldien aretora eroanda egoan. Oso ederra da.

Omenaldiko egunik aundierna azkenengoa izan zan. Kerexeta'k artzain arloko izendapenik ez egiteko eta bere lana eleizeari euskera-laguntza emotea izango zala esan eustson Gotzaiñari, baiña Mons. Zirarda'k Elorrio'n dan

Anai-arteko izki-mizkiak jatera urreratu giñan orretarako deituak giñanok. Eskerrik asko.

Olako omenaldiak oso egokiak dira gure edestia egokiro idatzia izan daiten lekuko lez. Zoriona eratzailleai eta Elorrio eri zintzo ta euskaldunari. Batez be omenduaren sendiko guztiak.

**OLAZAR'tar Martin'ek**

## ELORRIO HOMENAJE A JAIME DE KEREXETA

LOS HABITANTES de la villa de Elorrio van a tributar un merecido homenaje a don Jaime de Kerexeta, ilustre elorriarra desaparecido hace ya unos años que ahora quiere ser reconocido por diferentes estamentos culturales y euskaldunes, sabedores de la significada trayectoria de este investigador, etnografo, estudioso escritor y poeta, pero sobre todo defensor a ultranza del euskera vizcaino.

Esta semana de actividades fue inicialmente impulsada por el colectivo defensor del euskera, Barriketan que inmediatamente

conto con el apoyo del Ayuntamiento de la villa y de Gerediaga ademas de la Dipuracion Foral de Bizkaia, el Gobierno Vasco ademas de Euskaltzaindia y el Instituto Labayru.

El calendario de actividades comenzo el sabado con un concierto coral y proseguira este viernes con la conferencia "Euskera eta eliza sasoi ilunetan" a cargo de Angel Maria Unzueta. Dos dfas despu s se inaugurara una exposicion en la sala de la CLP. El mi rcoles 30 el obispo auxiliar de la Diocesis de Bizkaia, Karmelo

Etxenagusia hablara de "este investigador y su trabajo a favor del euskera". El uno de junio miembros del Euskaltzaindia disertaran de la gramatica euskaldun. El tributo postumo al traductor de la primera Biblia al vizcaino, "algo que fue una gran revolucion en un momento en el que incluso el euskera estaba prohibido", concluire el tres de junio en la antigua anteiglesia de San Agustin de Etxebarria, de donde don Jaime era parroco. L.M.

**DEIA 2001-(05-24**